

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 59 (1972)
Heft: 11: Kantinen - Restaurants - Hotels

Artikel: Personalrestaurant der Gebr, Sulzer AG, Winterthur : Architektur
Kellermüller & Lanz, SIA, Winterthur
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-45935>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Personalrestaurant der Gebr. Sulzer AG, Winterthur

Architekten: Kellermüller & Lanz, SIA, Winterthur, in Zusammenarbeit mit der Abteilung «Werkanlagen» der Gebr. Sulzer AG
Mitarbeiter: W. Bány
Ingenieure: Victor Oehninger SIA, Winterthur
1968–1970
Photos: Gebr. Sulzer AG



Das Personalrestaurant der Gebr. Sulzer AG in Winterthur nimmt das Erdgeschoß des Anton-Graff-Hauses ein. Im selben Gebäude sind die betriebseigene Berufsschule und ein Freizeitzentrum untergebracht. Das Personalrestaurant mit 1500 Sitzplätzen, durch Hebewände in drei Bereiche unterteilbar, ist für die Verpflegung von 4500 bis 5000 Betriebsangehörigen in mehrschichtigem Betrieb geplant

Le restaurant du personnel de la Sulzer Frères SA à Winterthour occupe le rez-de-chaussée de la maison Anton-Graff. Le même édifice abrite aussi l'école professionnelle de l'entreprise, ainsi qu'un centre de loisirs. Doté de 1500 places assises et subdivisible en trois secteurs grâce à des parois hydrauliques, le restaurant est conçu pour offrir, en un service échelonné, des repas à quelque 4500 à 5000 personnes travaillant dans l'entreprise

The staff restaurant of Sulzer AG in Winterthur occupies the ground floor of the Anton Graff building. In the same building there are the firm's occupational training centre and a recreation centre. The staff restaurant with a seating capacity of 1500 is subdivisible into three tracts by means of drop-walls; it is designed for the feeding of from 4500 to 5000 employees in shifts

